

AR

(عجلة قيادة لاسلكية) Wireless Racing Wheel Apex  
لأجهزة PlayStation®5 PlayStation®4 وأجهزة Windows® والحاسب الشخصي\* بنظام تشغيل®

## كتيب التعليمات

نشكركم على شراء هذا المنتج.

يرجى قراءة التعليمات بعناية قبل استخدام المنتج.

بعد الانتهاء من القراءة، يرجى المحافظة على الكتيب لمراجعته في المستقبل عند الحاجة.

\*التوافق مع الحاسب الشخصي غير مختبر أو موصى من قبل Sony Interactive Entertainment.

## فهرس المحتويات

11	ضبط منطقة عدم الاستجابة .....	3-2	دليل التشغيل السريع .....
12	ضبط الحساسية - عجلة القيادة .....	3	تحذيرات السلامة .....
13	ضبط الحساسية - دواسات القدم .....	4	المحتويات .....
14	وضع التحكم السريع للقيادة .....	4	التوافق .....
14	ضبط الأزرار والخصائص / ضبط منطقة عدم الاستجابة / وضع التحكم السريع للقيادة	5	ترتيب الأزرار والخصائص .....
14	إعادة الضبط إلى إعدادات الافتراضية .....	7-6	كيفية التركيب .....
15	[HORI Device Manager Vol.2] التطبيق .....		وحدة القيادة · دواسات القدم
15	استكشاف المشاكل واصلاحها .....	9-8	كيفية التوصيل .....
16	عن التشويش اللاسلكي .....	9	كيفية الشحن .....
16	عن البطارية .....	10	وضع التخصيص .....
17	المواصفات .....		



### ألعاب المتوافقة ▶

<https://stores.horiusa.com/spf-022U/compatibility/>



# دليل التشغيل السريع



قبل استخدام هذا المنتج، يرجى قراءة المعلومات بعناية.

■ تأكد أن جهازك محدث لأحدث إصدار من نظام التشغيل.

## جهاز PS5®

1. اختر "الإعدادات" ثم "النظام".
2. اختر "برمجيات النظام" ثم "تحديث برمجيات النظام وإعداداته".  
إذا كان هناك تحديث جديد، سقطر رسالة "التحديث متوفّر".
3. اختر "تحديث برمجيات النظام" لتحديث النظام.

## جهاز PS4™

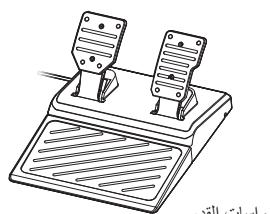
1. اختر "الإعدادات" ثم "تحديث برمجيات النظام".
2. إذا كان هناك تحديث جديد، اتبع الخطوات الموضحة على الشاشة لتحديث النظام.

كيفية الشحن ← صفة 9

يرجى شحن المنتج. ■

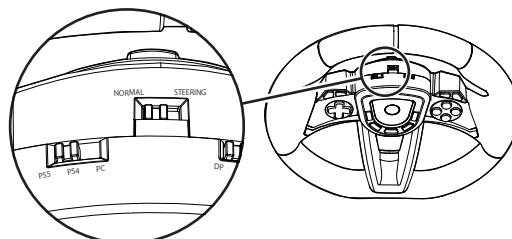
1

ثبت عجلة القيادة على سطح مستوٍ ثابت.



2

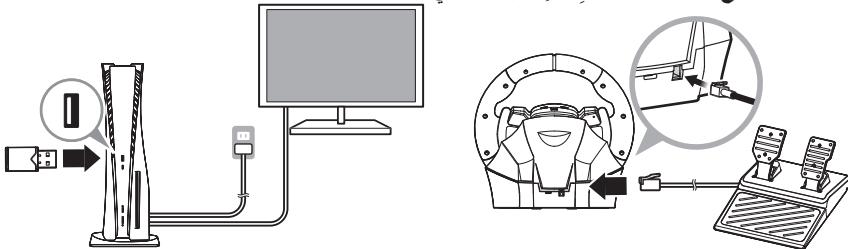
اضبط مفتاح تحديد الجهاز ومفتاح تحديد الوضع للإعدادات المناسبة.



إعدادات الجهاز والوضع ← صفة 8

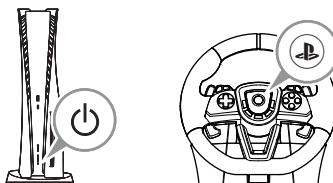
وصل جميع الأسلاك ومستقبل الإشارة كالتالي.

3



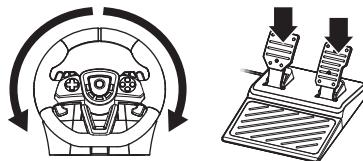
شغل الجهاز واضغط زر (PS) على عجلة القيادة ثم ادخل حسابك بعجلة القيادة.

4



أدر عجلة القيادة بالكامل إلى اليمين ثم بالكامل إلى اليسار. اضغط بالكامل على الدواستين اليمني واليسرى بالدور. هذه الخطوة تؤكد ضبط عجلة القيادة.

5

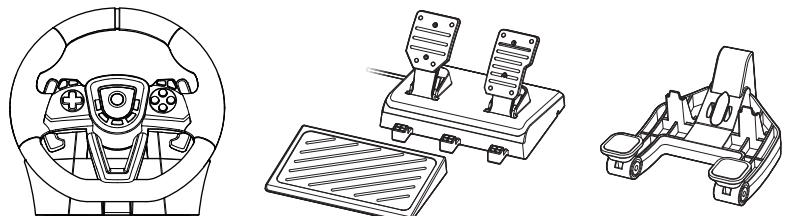


كيفية التوصيل  
صفحة 8 ←

## تحذيرات السلامة ! الآباء/أولياء الأمور:

يرجى قراءة المعلومات التالية بعناية.

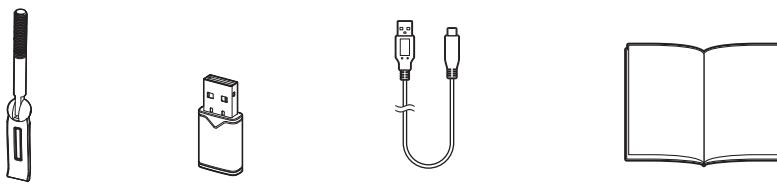
- يحتوي هذا المنتج على قطع صغيرة، ينفطر بعيداً عن متناول الأطفال أصغر من 3 سنوات.
- ينفطر هذا المنتج بعيداً عن متناول الأطفال والرضع. استشر الطبيب فوراً في حال ابتلاع أي من القطع الصغيرة.
- يحتوي المنتج على سلك طويل، مما يشكل أحذاراً الاختناق.
- ينفطر هذا المنتج بعيداً عن الأماكن الرطبة أو المبللة بالغيار.
- لا تستعمل المنتج في حالة ثلثه أو تعليمه.
- تجنب تفليل المنتج. قد يؤدي ذلك إلى عطل أو التلف كهربائي.
- لا تضع المنتج بالقرب من مصادر الحرارة ولا تتركه معرضاً لأشعة الشمس مباشرة. قد يؤدي ارتفاع درجة الحرارة إلى تلف المنتج.
- لا تستعمل المنتج على محول USB وسلك متعدد. قد لا يعمل المنتج بشكل صحيح.
- لا تدخل سلك التوصيل في منفذ الكهرباء.
- لا تلمس القطب المعدني من منفذ USB.
- لا تضع وزناً ثقيلاً على المنتج ولا تستخدمه بقوة زائدة.
- لا تنسحب أو تلو السلك بقوة.
- لا تفكك أو تحاول تعديل المنتج مطلقاً.
- إذا احتجت إلى تنظيف المنتج، استخدم قطعة قماش ناعمة وجافة فقط. لا تستخدم أي مواد كيميائية مثل البنزين أو الثر.
- يرجى الاحتفاظ بالعنونة الأصلية لكونها تحتوي على معلومات مهمة.
- قد تتأثر الوظائف الطبيعية للمنتج في حالة شوшиش كهرومناطبيسي قوي. في هذه الحالة، اعد ضبط المنتج لاستئناف التشغيل بشكل طبيعي عن طريق اتباع كتب التلميذات (كيفية التركيب). في حالة عدم استئناف التشغيل، يرجى الانتقال إلى منطقة خالية من التشوشات الكهرومناطبيسيه لاستخدام المنتج.
- لا تستخدم المنتج لأي غرض آخر غير الغرض المقصود منه. نحن غير مسؤولين عن أي حوادث أو أضرار في حالة الاستخدام بخلاف الغرض المقصود.
- أبق أصبعيك بعيدة عن دواسات القدم أثناء اللعب.



عجلة القيادة × 1

دواسات × 1

مشبك × 1



مفتاح الربط × 1

مستقبل إشارة × 1

سلك USB إلى USB-C™ × 1

كتيب التعليمات × 1

## التوافق

# جهاز PlayStation®5، جهاز PlayStation®4

### مهم

قبل استعمال المنتج، يرجى قراءة كتيب التعليمات المرفق مع الجهاز أو اللعبة بعناية. تأكد أن جهازك محدث لأحدث إصدار من نظام التشغيل.

يطلب تحديث أجهزة PS5™ و PS4™ لاتصال لشبكة الانترنت.

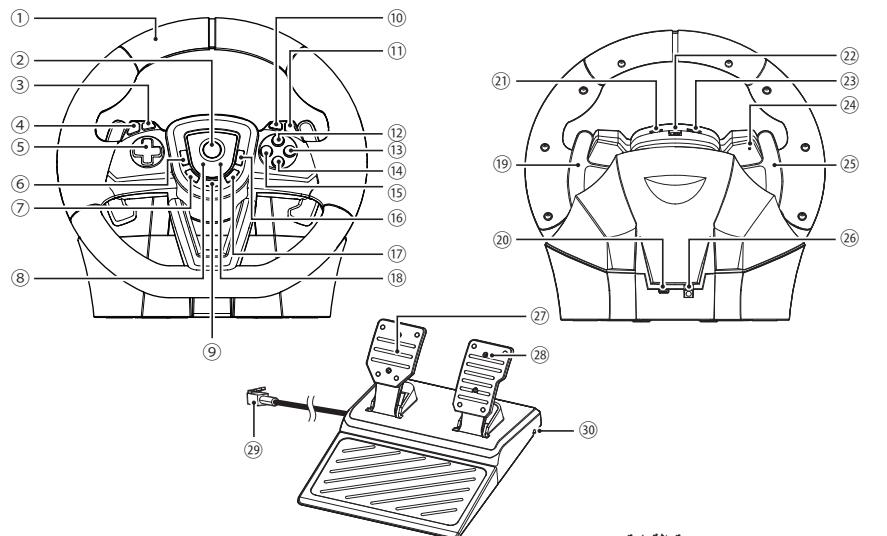
أجرت HORI اختبارات لاسلكية وتحقق من توافق هذا المنتج مع أجهزة PS5 من سلسلة CFI-1000 و 2000. في حال وجود أي مشكلة تتعلق بالاتصال اللاسلكي، فهي متصلة بوحدة تحكم HORI. يرجى الاتصال بخدمة عملاء HORI للحصول على المساعدة. بالنسبة لأجهزة PS5 من سلسلة CFI-1000، نوصي بتوصلب مستقبل إشارة هذا المنتج بمنفذ USB الأمامي لجهاز PS5. للمراجع: <https://www.playstation.com/en-us/support/hardware/ps5-usb-ports-guide>

## الحاسوب الشخصي\*

\* التوافق مع الحاسوب الشخصي غير مختبر أو موصى من قبل Sony Interactive Entertainment.

Windows® 11 / 10	أنظمة التشغيل المتفقة
XInput	نوع المدخلات الرقمية
منفذ USB-A	متطلبات النظام

يعلم كوحدة تحكم للحاسوب الشخصي من خلال Xinput. هذا المنتج لا يدعم DirectXInput.



## وحدة القيادة

USB-C™ ...	موصى	...	...	عملية القيادة
...	...	...	...	وضع القيادة [القفز]
...	...	...	...	[PC] عصا التحكم L محور X
...	...	...	...	الوضع الاعتيادي [عصا التحكم L محور X]
A [PC]	PSS®, PS4™]	L1 زر	(A) (PS) [PSS®, PS4™]	...
L1 زر	الوضع الاعتيادي [Zer]	...	...	(2)
L1 زر	PSS®, PS4™]	LB زر	L1 [PSS®, PS4™]	...
...	وضع القيادة [ميدل]	LT زر	L2 [PSS®, PS4™]	...
...	ميدل السرعة الأيسر	...	...	(4)
...	...	L3 زر	L3 [PSS®, PS4™]	...
A [PC]	PSS®, PS4™]	...	...	(5)
L1 زر	...	BACK [PC]	(create) □ زر [PS5®]	...
L1 زر	...	...	...	(7)
...	...	SHARE زر	[PS4™]	...
...	...	...	...	(8)
...	...	...	...	إضافة (إسلا)
...	...	...	...	...
...	...	...	...	زر الشخصي
...	...	RB زر	R1 زر [PSS®, PS4™]	...
...	...	RT زر	R2 زر [PSS®, PS4™]	...
...	...	Y زر	△ زر [PSS®, PS4™]	...
...	...	B زر	○ زر [PSS®, PS4™]	...
...	...	A زر	× زر [PSS®, PS4™]	...
...	...	X زر	□ زر [PSS®, PS4™]	...
...	...	R3 زر	R3 [PSS®, PS4™]	...
...	...	START زر	(options) ≡ زر [PS5®]	...
...	...	...	...	(17)
...	...	OPTIONS زر	[PS4™]	...
...	...	...	...	(18)
...	...	...	...	إضافة (يمين)

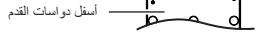
## دواسات القدم

...	دواسة القدم اليسرى	...	...	...
LT [PC]	الوضع الاعتيادي [Zer]	...	...	(2)
L2 زر	PSS®, PS4™]	...	...	(9)
...	وضع القيادة [مكبح]	...	...	...
...	دواسة القدم اليمنى	...	...	...
...	...	RB زر	R1 زر [PSS®, PS4™]	...
...	...	RT زر	R2 زر [PSS®, PS4™]	...
...	...	Y زر	△ زر [PSS®, PS4™]	...
...	...	B زر	○ زر [PSS®, PS4™]	...
...	...	A زر	×	...
...	...	X زر	□ زر [PSS®, PS4™]	...
...	...	R3 زر	R3 [PSS®, PS4™]	...
...	...	START زر	(options) ≡ زر [PS5®]	...
...	...	...	...	(17)
...	...	OPTIONS زر	[PS4™]	...
...	...	...	...	(18)
...	...	...	...	إضافة (يمين)

## وحدة القيادة (الخلف)

...	...	...	...	...
...	...	...	...	...
...	...	...	...	...

مسار سلك دواسات القدم خلال أي من المسارات الثلاث المتوجدة أسطل دواسات القدم.



أسفل دواسات القدم

## وحدة القيادة ■

## يرجى القراءة قبل التركيب

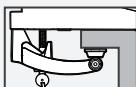
اربط المشبك في قاعدة عجلة القيادة بمقناطيس الرابط.



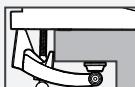
أزل المنتج بعناية لتجنب إحداث أضرار للمنتج أو الأثاث.



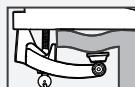
لا تركب المنتج على أي سطح غير ثابت كما هو موضح أدناه.



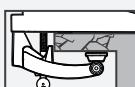
مسكة المشبك ضيقة



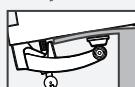
سميك جداً



غير مستوي

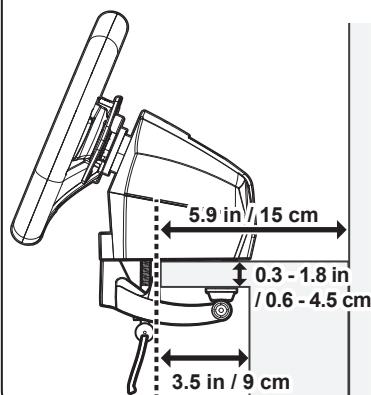


قبل للكسر (مثال: زجاج)



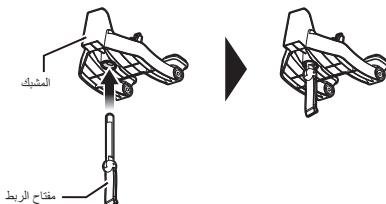
نحيف أو لمن

## يطلب سطح مستو وصلب (مثال: طاولة)



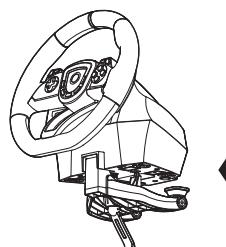
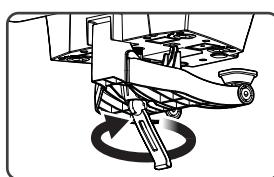
1

ادخل مقناطيس الرابط خلال المشبك.

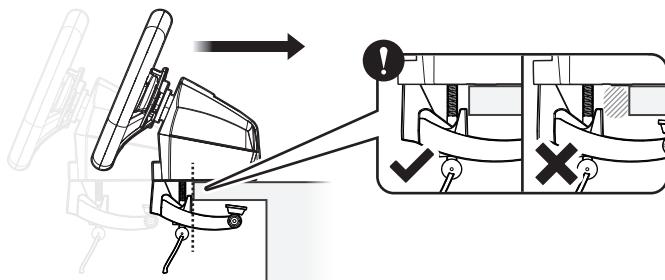


2

ضع المشبك عبر الفتحة الموجودة في أسفل وحدة القيادة. أثير مقناطيس الرابط في اتجاه عقارب الساعة لثبيته مؤقتاً.



ضع قاعدة وحدة القيادة بشكل آمن على سطح التثبيت، مع التأكد من وجود المشبك في مكانه.

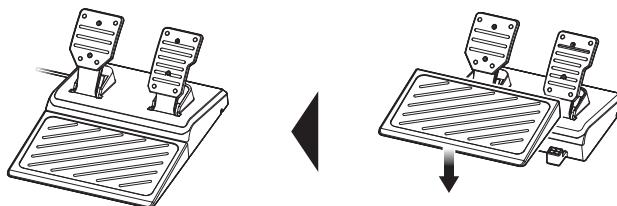


أبر محور المشبك في اتجاه عقارب الساعة أثناء الإمساك بوحدة عجلة القيادة لتنبئتها في مكانها.



## دواسات القدم ■

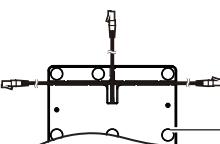
ركب دواسات القدم كما هو موضع أدناه.



## مسار السلك

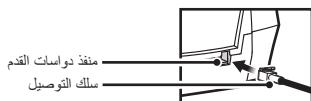
مرر سلك دواسات القدم خلال أي من المسارات الثلاث المتواجدة أسفل دواسات القدم.

أسفل دواسات القدم



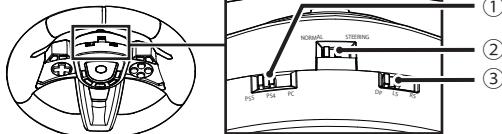
1

اشبك دواسات القدم في وحدة القيادة عن طريق سلك التوصيل.



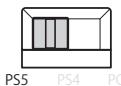
2

اضبط مفتاح تحديد الوضع للإعدادات الصحيحة.  
(انظر أدناه).

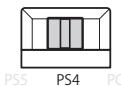


اضبطه حسب الجهاز المستخدم.

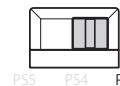
## 1 مفتاح تحديد الجهاز



جهاز PS5®



جهاز PS4™



PC

## 2 مفتاح تحديد الوضع

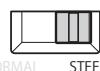
غير بين وضع القيادة ووضع الاعتيادي.

عند استخدام أجهزة PS5 أو PS4™، الإعدادات المناسبة لمفتاح تحديد الوضع تتم على اللعبة التي يستخدم المنتج معها.

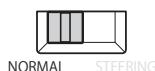
عند استخدام الحاسوب الشخصي، يمكنك تحديد المفتاح لأي إعداد تريده.

■ وضع القيادة ..... استجابة عجلة القيادة ودواسات القدم أكثر واقعية في وضع القيادة.  
بعض الألعاب لا تدعم وضع القيادة.

■ الوضع الاعتيادي ..... يرجى استخدام الوضع الاعتيادي في حالة كانت اللعبة غير متوافقة مع وضع القيادة.



وضع القيادة



الوضع الاعتيادي

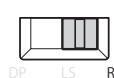
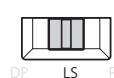
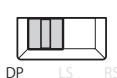
## 3 مفتاح تحديد أزرار الاتجاهات

من الممكن تبديل خصائص أزرار الاتجاهات لتعمل مكان عصا التحكم L أو عصا التحكم R أو الاحتفاظ بخصائصها الافتراضية.

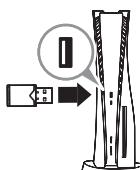
من الممكن تغيير هذه الخاصية فقط على أجهزة PS5® و PS4™.

خاصية مفتاح تحديد أزرار الاتجاهات غير متوفرة في الحاسوب الشخصي.

لا يمكن تخصيص أزرار الاتجاهات لخاصية (Analog).  
قد لا يعمل مفتاح تحديد أزرار الاتجاهات هذا المنتج مع كل الألعاب. يرجى مراجعة كتيب التعليمات المرفق مع اللعبة للمزيد من المعلومات.



اشبك مُستقبل الإشارة في جهاز PS4® أو PS5® أو الحاسب الشخصي.



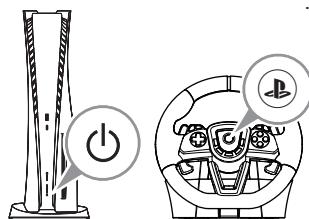
يرجى اتباع التعليمات التالية لتجنب حدوث أي أخطاء.



- يرجى التأكد من اتجاه مُستقبل الإشارة بع逆ة قبل توصيله.
- وحدة القيادة متغيرة مع مُستقبل الإشارة مسبقاً.
- يرجى التأكيد في حالة فراغ مجموعة من هذا المنتج، فإن كل وحدة قيادة متغيرة مع مُستقبل الإشارة الخاص بها.
- لا تستخدم هذا المنتج مع ممول USB أو سلك قددي.
- لا تضفلي تثبيت سلك التوصيل أو مُستقبل الإشارة أثناء اللعب.
- لا تضغط أي زر أو تحرك وحدة القيادة أو أدوات القيادة بالاتي:

  - عند توصيل أجهزة PS5® و PS4™ و الحاسب الشخصي.
  - عند تشغيل أجهزة PS5® و PS4™ و الحاسب الشخصي.
  - عند إيقاظ الأجهزة من وضع السكون.

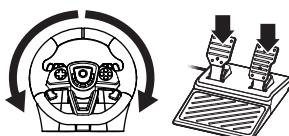
شغل الجهاز واضغط زر (PS) ④ على المنتج، ثم ادخل حسابك باستخدام عجلة القيادة.



عند اكتمال التوصيل، ستختفي الإضاءة اليسرى باللون الأبيض.

إذا واجهت مشكل في التوصيل، اضغط زر (PS) ④ (create) سوياً إلى أن تختفي الإضاءة اليسرى باللون الأبيض.

أدر عجلة القيادة بالكامل إلى اليمين ثم بالكامل إلى اليسار. اضغط بالكامل على الدواستين اليمنى واليسرى بالدور. هذه الخطوة توک ضبط عجلة القيادة.



يرجى إعادة هذه الخطوة في كل من الحالات التالية:

- عند توصيل المنتج بأجهزة PS5® و PS4™ و الحاسب الشخصي.
- عند تشغيل أجهزة PS5® و PS4™ و الحاسب الشخصي.
- عند إيقاظ الأجهزة من وضع السكون.

إذا شعرت بأن هناك خطأ عند التحكم بالعجلة أو الدواسات

- اتبع التعليمات من الخطوة ④ لإعادة توصيل وحدة القيادة / أو دواسات القدم.
- أدر عجلة القيادة بالكامل إلى اليمين ثم بالكامل إلى اليسار مرة واحدة واضغط على الدواسات اليمنى واليسرى بالدور مرة واحدة بالكامل.



## كيفية الشحن

اشحن المنتج عن طريق توصيله بمأخذ USB-A في أجهزة PS4™ أو PS5® أو الحاسب الشخصي أثناء عمل الجهاز أو في وضع السكون.

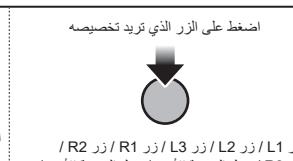
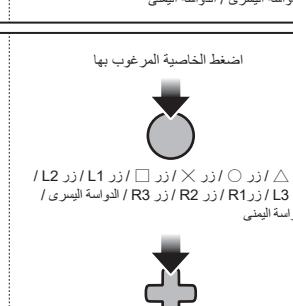


النهاية الشحن	النهاية الشحن	البطارية متخصصة	البطارية فارغة	حالة الشحن
الإضاءة مطفأة	الإضاءة متكررة	الإضاءة برتقاليّة بطيئة	الإضاءة مطفأة	حالة الإضاءة (اليسرى)

وضع التخصيص

يمكنك إعادة تخصيص الأزرار باستخدام هذه الخاصية.

**الإزار القابلة للتخصيص**  
 زر L1 / زر L2 / زر L3 / زر R1 / زر R2 / زر R3 / مبدل السرعة الأيسر / مبدل السرعة الأيمن / الدوامة اليسرى / الدوامة اليمنى  
**الخصائص المتوفرة**  
 زر △ / زر ○ / زر ✕ / زر □ / زر L1 / زر L2 / زر L3 / زر R1 / زر R2 / زر R3 / الدوامة اليسرى / الدوامة اليمنى /  
 عصا التحكم L (يمين / تحت / يسار / فوق) / عصا التحكم R (يمين / تحت / يسار / فوق) /  
 أزرار الاتجاهات (يمين / تحت / يسار / فوق) /  
 معطل (خاصية الزر مغلقة)

الإعداد	الإضاعة	العملية
	 <p>الإضاعة اليمنى ستنضيء ببطء</p>	 <p>اضغط على زر التخصيص 3 ثوان</p>
<b>بداية الإعداد</b> مدخلات الأزرار ملغية أثناء الإعداد.	 <p>الإضاعة اليمنى ستنضيء بشكل متكرر بسرعة</p>	 <p>اضغط على الزر الذي تريده تخصيصه</p>
<b>نهاية الإعداد</b> إذا أردت تخصيص NC (خاصية الأزرار ملغية) اضغط على نفس الزر الذي ضغطته في الخطوة 2 لمدة 3 ثوان.	 <p>الإضاعة اليمنى مضادة</p>	 <p>اضغط الخاصية المرغوب بها</p>

مثال: إذا أردت تخصيص زر (يسار) من أزرار الاتجاهات إلى عصا التحكم |

٢. اضغط من أزرار الاتجاهات إلى LS (مفتاح تحديد أزرار الاتجاهات إلى LS).

لابنك تخصص أكثر من خاصية لازم واحد

الأذن أو التالية لا يمكن تخصيصها:

PS5®: زر (PS) ، زر \ create، زر options ≡، زر التخصيص

PS4: زر (PS) ، زر SHARE ، زر OPTIONS ، زر التخصيص

• إذا لم تتفق الخطوة (2) بعد (1)، سنتطأ الإضاعة اليمنى بعد 4 ثوان وسيتنهي وضع التخصيص بشكل تلقائي.

عندما تضاء الإضاءة البيضاء، فهذا يشير على أنه يوجد ملحوظ حتى وضعاً خاصية الزر إلى وضعها المفتوحة.

**كيفية إعادة ضبط الأزرار مفردة**

# ضبط منطقة عدم الاستجابة

يمكّنك ضبط منطقة عدم الاستجابة إلى سبع مسّطويات مختلفة. سيُغيّر لون الإضاءة اليسرى على حسب قيمة منطقة عدم الاستجابة.

واسع	افتراضي	ضيق					
7	6	5	4	3	2	1	درجة منطقة عدم الاستجابة
أبيض	أزرق فاتح	أزرق	بنفسجي	أحمر	أصفر	أخضر	لون الإضاءة

حالة الإعداد
الإضاءة
العملية

**بداية الإعداد**

مدخلات الأزرار مغلقة أثناء الإعداد.

الإضاءة اليميني ستضيء ببطء

اضغط على زر التخصيص لمدة 3 ثوان

**نهاية الإعداد**

• الإضاءة اليسرى ستختفي باللون الأبيض  
• الإضاءة اليميني ستختفي باللون الأخضر  
• عند تخصيص الأزرار.

الإضاءة اليميني ستختفي بسرعة

اضغط على زر (options) ≡

اضبط مقاييس تحديد أزرار DP  
الاتجاهات إلى

DP LS RS

قيمة منطقة عدم الاستجابة تزيد

قيمة منطقة عدم الاستجابة تزداد عند ضغط زر (فوق) من أزرار الاتجاهات.

لون الإضاءة اليسرى سيغيّر حسب الجدول الموضح أعلاه

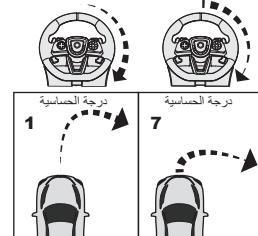
قيمة منطقة عدم الاستجابة تتناقص

اضغط زر التخصيص

- إذا لم تتفق الخطوة (2) بعد (1)، ستطأ الإضاءة اليميني بعد 4 ثوان وسيختفي وضع التخصيص بشكل تلقائي.
- إعدادات وحدة التحكم محفوظة حتى لو كانت أجهزة PS5™ أو PS4™ أو الحاسوب الشخصي مفطأة أو كان مستقبل الإشارة مفصولاً.

# ضبط الحساسية - عجلة القيادة

يمكنك ضبط حساسية عجلة القيادة إلى سبع مستويات مختلفة. سيتغير لون الإضاءة اليسرى على حسب قيمة الحساسية.



## الإعدادات المفضلة

- أريد لفة واحدة.
- عجلة القيادة حساسة جداً والتحكم بها صعب.

اضبط الحساسية على ① أو ②

- أريد أن أقف مع إدارة العجلة قليلاً.
- القف صعب، أو لا أستطيع القف بسرعة.

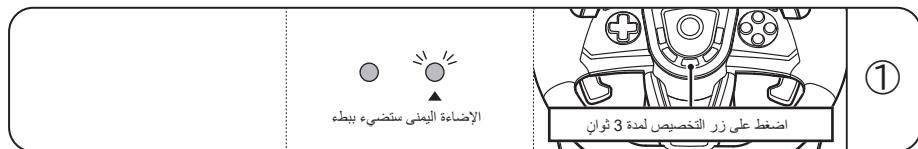
اضبط الحساسية على ⑥ أو ⑦

افتراضي							
أكبر حساسية				أقل حساسية			
7	6	5	4	3	2	1	درجة الحساسية
أبيض	أزرق فاتح	أزرق	بنفسجي	أحمر	أصفر	أخضر	لون الإضاءة

## حالة الإعداد

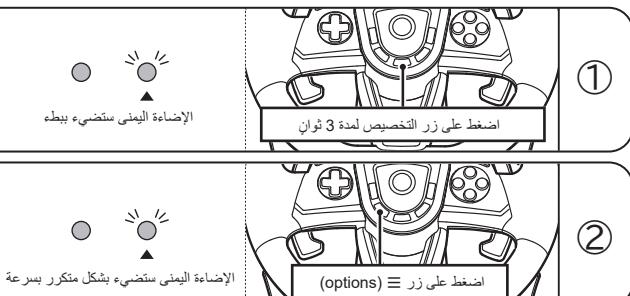
## حالة الإضاءة

## العملية

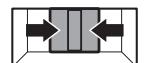


## بداية الإعداد

مدخلات الأزرار ملعبة أثناء الإعداد.



اضبط مفتاح تحديد أزرار  
الاتجاهات إلى



①

قيمة الحساسية تزيد عند ضغط زر (فوق)  
من أزرار الاتجاهات.

قيمة منطقة عدم الاستجابة تقصى عند ضغط  
زر (تحت) من أزرار الاتجاهات.



قيمة الحساسية تزيد



قيمة الحساسية تقصى

③

## نهاية الإعداد

الإضاءة اليسرى متضمنة باللون الأبيض

الإضاءة اليسرى متضمنة باللون الأسود  
عند تخصيص الأزرار.

اضغط زر التخصيص



④

- إذا لم تتفق الخطوة ② بعد ①، ستفقد الإضاءة اليسرى بعد 4 ثوان وسينتهي وضع التخصيص بشكل ثانوي.
- إعدادات وحدة التحكم محفوظة حتى لو كانت أجهزة PS4® أو PS5® أو الحاسوب الشخصي مغلقة أو كان مستيقظ الإشارة مفصولاً.

# ضبط الحساسية - دواسات القدم

يمكنك ضبط حساسية عجلة القيادة لسبع مستويات مختلفة. سينتغير لون الإضاءة اليسرى على حسب قيمة الحساسية.

زيادة التسارع		افتراضي				تقليل التسارع	
7	6	5	4	3	2	1	درجة الحساسية
أبيض	أزرق فاتح	أزرق	بنفسجي	أحمر	أصفر	أخضر	لون الإضاءة

حالة الإعداد
حالة الإضاءة
العملية



الإضاءة اليسرى ستنضيء ببطء



الإضاءة اليسرى ستنضيء بشكل متكرر بسرعة



اضغط على زر التخصيص لمدة 3 ثوان

**بداية الإعداد**  
مدخلات الأزرار مغلقة أثناء الإعداد.



الإضاءة اليسرى ستنضيء بشكل متكرر بسرعة



اضغط الواسة التي تريدها تزيد  
لمنتهى تغييرها  
لمدة 3 ثوان

قيمة الحساسية تزيد  
من أزرار الاتجاهات.



لون الإضاءة اليسرى سينتتغير حسب  
الجدول الموضح أعلى



قيمة الحساسية تنقص

نهاية الإعداد



الإضاءة اليسرى ستنضيء باللون الأبيض



الإضاءة اليسرى ستنضيء بشكل تلقائي

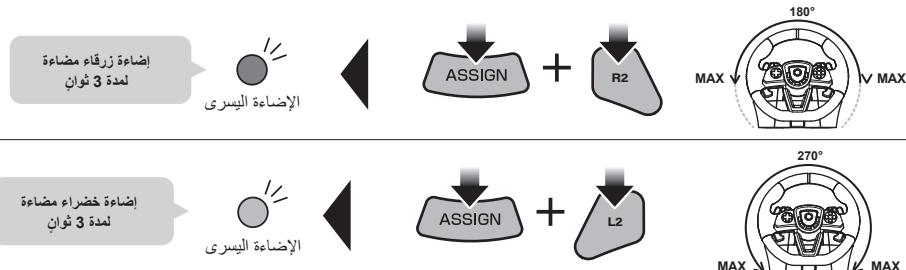


اضغط زر التخصيص

- إذا لم تتفق الخطوة (2) بعد (1)، ستطأ الإضاءة اليسرى بعد 4 ثوان وسينتهي وضع التخصيص بشكل تلقائي.
- إعدادات وحدة التحكم محفوظة حتى لو كانت أجهزة PS5™ أو PS4™ أو الحاسب الشخصي مطفأة أو كان مشغّل الإشارة مفصولاً.

## وضع التحكم السريع للقيادة

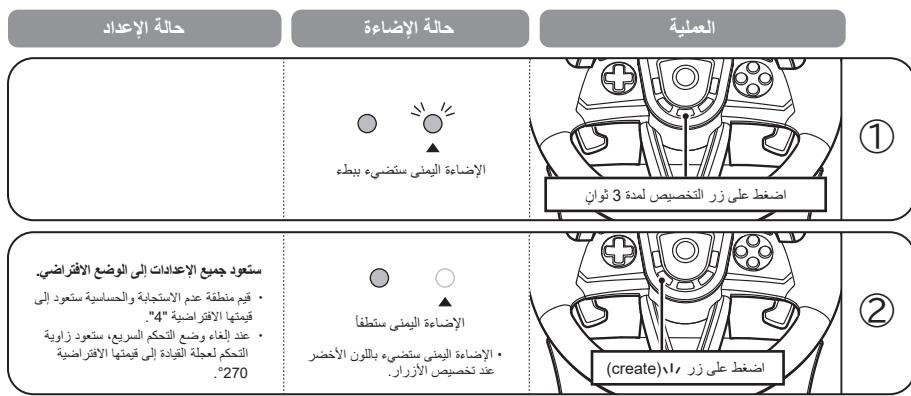
جرب التحكم بعجلة القيادة بشكل أسرع عن طريق تغيير الحد الأعلى لزاوية الدوران من 270 درجة إلى 180 درجة.



- إعدادات وحدة التحكم محفوظة حتى لو كانت أجهزة PS4™ أو PS5™ أو الحاسوب الشخصي مطفأة أو كان مستقل الإشارة مفصولاً.

## إعادة ضبط جميع الإعدادات: التحكم السريع / ضبط منطقة عدم الاستجابة / ضبط الحساسية

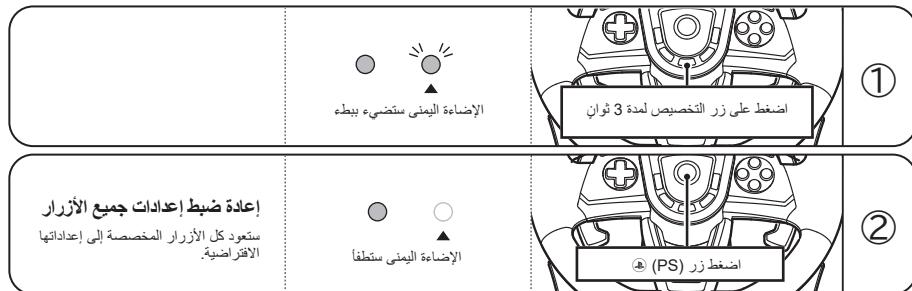
لإعادة ضبط الإعدادات التالية: التحكم السريع • ضبط منطقة عدم الاستجابة • ضبط الحساسية.



حالة الإعداد

حالة الإضاءة

العملية



## [HORI Device Manager Vol.2]

عد حساسية ومنطقة عدم الاستجابة وأكثر عبر التطبيق. (يتطلب وجود حاسب شخصي).

الملف الشخصي / توزيع الأزرار / ضبط مجال لف عجلة القيادة / ضبط منطقة عدم الاستجابة / خطية عجلة القيادة / خطية التوازن

## ■ نزل التطبيق

<https://stores.horiusa.com/spf-022U/app>

Windows® 11 / 10	أنظمة التشغيل المدعومة
منفذ USB-A، اتصال بشبكة الإنترنت	متطلبات النظام

## استكشاف المشاكل وإصلاحها

### ① المنتج لا يعمل

- يرجى تجربة الخطوات التالية.
- إذا كان المنتج لا يستجيب لضغطات الأزرار، قد يكون مستوى البطارية منخفضًا. يرجى شحن المنتج باستخدام سلك USB المرفق ومصدر طاقة مناسب.
- إذا لم تعمل الأزرار بشكل مباشر بعد توصيل عجلة القيادة، يرجى الضغط على زر (PS) ④ وحدد عجلة القيادة كوحدة التحكم الرئيسية لحسابك.

### ② لا يمكن شحن المنتج أو المنتج لا يستجيب حتى إن كان مشحونًا أو يستجيب بشكل ذاتي دون لمسه



- يرجى تجربة الخطوات التالية.
- اضغط زر إعادة الضبط الموجود خلف المنتج باستعمال عصا نحيفة أو ما شابهه (مثال: مشبك ورق).
- لا تستعمل إبرة أو دبوس مدبب. قد يؤدي استعمالهم لخدش أو إحداث ضرر للمنتج.
- أعد التوصيل.

### صفحة 9-8 ←

### ③ لا يمكن توصيل وحدتي تحكم 4 DualSense® / DUALSHOCK® اللاسلكيتين

اطفئ الجهاز واعتنقه.

# عن تشویش الاتصال اللاسلكي

يستخدم هذا المنتج تردد 2.4 جيجاهرتز. قد يحدث تشویش لاسلكي في حالة استخدام الجهاز مع اجهزة اخرى تستخدم نفس تردد موجة الراديو 2.4 جيجاهرتز، يشمل ذلك جهاز PS5®.

يرجى عدم استخدام الجهاز في المناطق المحظورة من الأجهزة الكهربائية أو بالقرب من أجهزة كهربائية مثل جهاز تنظم نبضات القلب أو الأجهزة الطبية أو جرس الحريق أو أي جهاز للحالات الطارئة. قد تنشوش الموجات مع هذه الأجهزة وتتسبب في حوادث.

## عن البطارية

إذا بدأت البطارية بالتسريب، لا تمس السائل أو البطارية بيديك مباشرة. لا تضع المنتج بالقرب من مصادر الحرارة ولا تتركه معرضًا لأشعة الشمس مباشرة. عمر البطارية قد يتناقض مع الوقت.

- يرجى اتخاذ الحفطة فيما يلي عند الاستخدام أو التخزين.
  - لا تضع المنتج في أو بالقرب من النار.
  - أبي المنتج بعيدًا عن الأماكن التالية ذات درجات الحرارة المرتفعة:
    - بالقرب من السادات، مصادر الحرارة أو أشعة الشمس المباشرة.
    - المسادات المدقنة أو على سطح أجهزة المسرح المنزلي.
  - تجنب استخدام المنتج بالخارج أو داخل السيارة أثناء الجو الحار.
- لا تشحن المنتج إلا بالطريقة المحددة له. البطارية المدمجة قد تسخن أو تتفجر مما قد يحدث حرقاً أو أضراراً.
- لا تشنحن المنتج أثناء العاصف الرعدية، مما يسبب مخاطر الصاعقات الكهربائية.
- أبي موصل USB بعيدًا عن الأدوات المعدنية. قد يحدث ذلك ضرراً أو صفات كهربائية.
- لا تفك أو تحاول إصلاح أو تعديل المنتج. قد يؤدي ذلك إلى حدوث حريق، صعقات كهربائية، انفجار للبطارية أو فرط في الحرارة.
- لا تستنقذ المنتج أو تدوس عليه أو تخطميه أو تصربه بفقرة. قد يؤدي ذلك إلى حدوث حريق، صعقات كهربائية، انفجار للبطارية أو فرط في الحرارة.
- لا تسمح لأي سائل أو مادة خارجية للدخول داخل المنتج. قد يؤدي ذلك إلى حدوث حريق أو صعقات كهربائية أو عطل. إذا دخل أي سائل أو مادة خارجية داخل المنتج، توقف عن استخدامه واتصل بخدمة العملاء فوراً.
- أبي المنتج بعيدًا عن الماء ولا تستخدمه بأيدي مرتيبة. قد يؤدي ذلك إلى حدوث صعقات كهربائية أو عطل.
- أبي المنتج بعيدًا عن الأماكن الرطبة والمبللة بالغبار والدخان. قد يؤدي ذلك إلى حدوث صعقات كهربائية أو عطل.
- أبي موصل USB بعيدًا عن الشوائب والغبار. قد يؤدي ذلك إلى حدوث صعقات كهربائية أو عطل أو مشاكل في التوصيل. استخدم قطعة قماش جافة لإزالة الغبار والشوائب.
- اشحن المنتج في غرفة ذات درجة حرارة ما بين 10° - 35° مئوية (50° - 95° فهرنهايت). شحن المنتج في درجة حرارة خارج المجال الموضح قد يؤدي إلى مشاكل في الشحن أو إطالة مدة الشحن.
- يرجى الملاحظة أنه مع أي بطارية قابلة للشحن، العمر الافتراضي للبطارية قد يتناقض مع الوقت ومع دورات الشحن.
- اشحن البطارية مرة كل 3 أشهر على الأقل للحفاظ عليها حتى عند عدم استخدام المنتج لفترة طويلة.

بطارية الليثيوم مصنعة من مواد قابلة لإعادة التدوير.



Lion 00

## مستقبل الإشارة

الأبعاد الخارجية	: العرض 1.3 × العمق 0.7 × الارتفاع 0.3 بوصة
/ العرض 3.4 × العمق 1.7 × الارتفاع 0.8 سم	/ العرض 28 × العمق 27.5 × الارتفاع 28.6 سم
الوزن	: 0.14 أونصة / 4 جرام
طريقة الاتصال	: اتصال لاسلكي بتردد 2.4 جيجاهرتز

## وحدة القيادة

الأبعاد الخارجية	: العرض 11 × العمق 10.8 × الارتفاع 11.2 بوصة
قطر عجلة القيادة	: 11 بوصة / 28 سم
زاوية الدوران	: °270
الوزن	: 3 رطل / 1.4 كيلوجرام
طريقة الاتصال	: اتصال لاسلكي بتردد 2.4 جيجاهرتز
مدة الشحن	: 3 ساعات
عمر البطارية	: حتى 10 ساعات
مدة الاستخدام	: مدة الاستخدام قد تختلف بشكل كبير على حسب بيئة الاستخدام.

## سلك USB

طول السلك	: قدم 6.6 / 2 متر
نوع الاتصال	: USB-C™ إلى USB-A

## دواسات القدم

الأبعاد الخارجية	: العرض 8.8 × العمق 11.8 × الارتفاع 5.9 بوصة
/ العرض 22.5 × العمق 30 × الارتفاع 15 سم	/
الوزن	: 1.3 رطل / 0.6 كيلوجرام
طول السلك	: قدم 6.6 / 2 متر

تحذير:

أي تعديلات أو تعديلات لم يتم الموافقة عليها من قبل الطرف المسؤول عن الامتثال يمكن أن تلغى سلطة المستخدم في تشغيل المعدات.

## (FCC) تثبيه من لجنة الاتصالات الفدرالية الأمريكية

يتوافق هذا الجهاز مع القسم 15 من قواعد لجنة الاتصالات الفدرالية الأمريكية (FCC). يخضع التشغيل للشروط التالية: (1) يجب أن لا يتسبب هذا الجهاز أي تداخلات ضارة و (2) يجب على هذا الجهاز قبول أي تداخل يتم استقباله، بما في ذلك التداخلات الذي قد يتسبب في تشغيل غير مرغوب فيه.

ملحوظة: تم اختبار هذا الجهاز، وجد أنه يطابق الحدود الخاصة بالأجهزة الرقمية من الفئة ب، وفقاً للجزء 15 من قواعد لجنة الاتصالات الفدرالية الأمريكية. تم تصميم هذه الحدود لتوفير حماية ضد التداخلات الأليكترونية المضارة في المنتجات السلكية. يولد هذا الجهاز ويستخدم ويمكن أن يمنع طاقة تردد لاسلكي، وإذا لم يتم تركيبه واستخدامه وفقاً للتعليمات، فقد يتسبب في حدوث تداخل ضار للاتصالات السلكية. ومع ذلك، لا يوجد ضمان عدم حدوث تداخل في تركيب معين. إذا تسبب هذا الجهاز في حدوث تداخلات لاسلكية لموجات الراديو أو التلفاز، والذي يمكن تحديده عن طريق إيقاف تشغيل الجهاز وتنغيصه مرة أخرى، ينصح المستخدم المحاولة تصالحه بإحدى الطرق أو أكثر من الطرق التالية:

- إعادة توجيه أو نقل هوائي الاستقبال.
- زيادة المسافة بين الجهاز ومضائقه.
- توصيل المعدات إلى منفذ دائرة مختلفة عن دائرة مُستقبل الإشارة.
- استشارة البائع أو فني تبرير بالراديو أو التلفاز.

## امتثال التعرض لموجات الراديو

- (1) يمتثل هذا الجهاز لحدود التعرض للإشعاع التي تحددها لجنة الاتصالات الفدرالية الأمريكية (FCC) (البيئة غير المنضبطة).
- (2) يجب أن يتم وضع هذا الترمبل أو تشغيله بالتزامن مع أي هوائي أو ترمبل آخر.

بيان:

- يطابق هذا الجهاز مع المروج الاستثنائية من الترخيص التي تفرضها صناعة كندا. يخضع التشغيل للشروط التالية:
- (1) لا يجوز لهذا الجهاز التسبب في تداخل ضار، و
  - (2) يجب على هذا الجهاز قبول أي تداخل، بما في ذلك التداخل الذي قد يتسبب في تشغيل غير مرغوب فيه.
- يطابق هذا الجهاز حدود التعرض للإشعاع التي تحددها صناعة كندا البيئة غير المنضبطة.

## تصريح المطابقة المبسط

تصريح شركة HORI بموجب هذا البلاغ أن هذا المنتج يتوافق مع التوجيه EU/53/2014  
النص الكامل لتصريح المطابقة للاتحاد الأوروبي متوفّر على عنوان الإنترنـت التالي:  
<https://hori.co.uk/consumer-information>

بالنسبة للمملكة المتحدة: تصرح شركة HORI بموجب هذا البلاغ أن هذا المنتج يتوافق مع المتطلبات القانونية ذات الصلة.  
النص الكامل لتصريح المطابقة متوفّر على عنوان الإنترنـت التالي:  
<https://hori.co.uk/consumer-information>

## معلومات التخلص من المنتج



عند رؤية هذا الرمز على أي من منتجاتنا الكهربائية أو عبوتها، فإنه يشير إلى عدم التخلص من المنتج الكهربائي أو البطاريات في النفايات المنزلية في أوروبا.  
لتتمكن من التخلص من المنتج أو البطاريات بشكل صحيح، يرجى التخلص منه وفقاً لأي قوانين أو مطالبات محلية سارية للتخلص من المعدات الكهربائية أو البطاريات في بلدك. بذلك، ستساعد على الحفاظ عن الموارد الطبيعية والتحسين من معايير حماية البيئة في معالجة والتخلص من النفايات الكهربائية.

تصمن HORI للمقتني الأصلي خلو منتجها الذي يتم شراؤه جديداً في عوته الأصلية من أي عيوب في المواد والتكتل لمدة عام واحد اعتباراً من تاريخ الشراء الأصلي.  
إذا لم يكن من الممكن معالجة مطابلة الضمان من خلال البياع الأصلي، يرجى الاتصال بخدمة دعم عملاء HORI.

لمساعدة العملاء في أمريكا الشمالية وأمريكا اللاتينية، يرجى استخدام نموذج دعم العملاء الخاص بنا:  
<https://stores.horiusa.com/contact-us>

لمساعدة العملاء في أوروبا، يرجى إرسال بريد إلكتروني إلى [info@horiuk.com](mailto:info@horiuk.com)

معلومات الضمان:  
أمريكا الشمالية، أمريكا اللاتينية، أستراليا : <https://stores.horiusa.com/policies>

للتواصل مع AIC، الممثل الرسمي لشركة HORI في المملكة العربية السعودية، يرجى التواصل عبر البريد الإلكتروني أو الهاتف.  
البريد الإلكتروني: [info@aic.com.sa](mailto:info@aic.com.sa)  
رقم الهاتف: 8001010029  
للمزيد من التفاصيل، يمكنكم زيارة موقع HORI في السعودية عبر: [hori.aic.com.sa](http://hori.aic.com.sa)

قد تختلف الصورة على العبوة عن المنتج الفعلي.

يحق للمصنعين تغيير تصميم المنتج أو مواصفاته دون أي إشعار مسبق.

"PlayStation" و "PS4" و "DualSense" و "PlayStation" علامات مسجلة باسم Sony Interactive Entertainment Inc .Sony Interactive Entertainment Inc Inc .Sony أو من قبل شركتها.  
مصنوع وموزع تحت ترخيص من USB-C علامة تجارية مسجلة .USB Implementation Forum .  
وشعار HORI علامة تجارية مسجلة باسم HORI .HORI